
Curriculum vitae

Basic information

中文姓名 吳振緯
Translated name Zhen-Wei Wu
English name Wayne
Gender Male
Marital status Single
Date of birth 1978/03/01



Contact

Tel +886-3-3604018
Cell phone +886-911-008919
Current address 4F., No.156, Guoqiang 1st St., Taoyuan City, Taoyuan County 330, Taiwan (R.O.C.)
e-mail cweiwu@yahoo.com.tw

Work experience

Company Chunghwa Picture Tubes Ltd. (CPT)
Duration 2009/09 ~ 2012/12
Job title Mechanical engineer / Patent engineer
Job description Backlight design, issue solving / In-house patent examination, response for office action

Company Louis International Patent Office
Duration 2008/08 ~ 2009/04
Job title Patent engineer
Job description Patent drafting, patent translation, response for office action

Company ROC-Spicer Ltd.
Duration 2007/10 ~ 2008/07
Job title Mechanical engineer
Job description Equipment maintenance, assembly line maintenance

Educational background

University National Cheng Kung University
Duration 2002/09 ~ 2007/04
Department Mechanical engineering
Degree Doctor (dropout)

University National Chiao Tung University
Duration 2000/09 ~ 2002/09
Department Mechanical engineering
Degree Master (graduation)

University National Sun Yat-sen University
Duration 1996/09 ~ 2000/07
Department Mechanical engineering
Degree Bachelor (graduation)

Skills & profession

Computer skills PowerPoint, Excel, Word, Windows NT, Windows 98, DOS, JAVA, C/C++, AutoCAD, FrontPage, Pro/E, ADAMS, MATLAB

Other skills

PLC

Autobiography

The majority of my educational background relates to mechanical engineering & computer science. The subject of my Master's thesis is control, modeling, and analysis of XY table. I learned PC-based control, CNC machines and programming languages such as C/C++, Java & Matlab to complete my study. I went for Doctor's degree in 2002. The topic of my research was related to motor learning of normal subjects and rehabilitation for stroke patients.

My first work in translation is a service manual for a cutting machine. At that time, I worked in a gear manufacturer & translated the English service manual into Traditional Chinese. Later, I worked in a patent firm & translated many English patent applications into Traditional Chinese.

I keep improving my linguistic ability by reading, writing & attending cram schools. Learning languages is an on-going activity to me. For example, after work, I attend a cram school to study Japanese now. As time goes by, I think 「language」 is a comprehensive term for knowledge. Chinese, English & Japanese are languages for interpersonal communication. Programming languages are languages we use to communicate with computers or electronic devices. Mechanics and mechanism design are languages we use to communicate with machines. I can 「speak」 these languages a little bit.

I dreamed of becoming a translator since I was a senior high school student. Although I am a part-time translator now, I will be a full-time translator one day.

My capacity: 5000 words / weekend

My latest work: <http://zh.wikipedia.org/wiki/%E6%B0%B8%E4%B9%85%E6%A8%A1%E9%91%84%E9%80%A0%E6%B3%95>

Patent application translation:

Taiwan patent publications: 201030267, 200914230, 200918491, 200915621, 200919636, 200917384, 200919791, 200930859, 200936311, 200929063, 200951652, 200936318, 200939894, 200941570, 200944763.

Best regards,

Wayne Wu
